

RICOH

GR

RICOH GR IIIx

Lynvejledning

Serienummeret er placeret på bunden af kameraet.

Model: R05010

Om brugerregistrering

Tak fordi du valgte dette produkt fra RICOH IMAGING.

For at give dig den bedste kundesupport og serviceoplevelse for det produkt, du har købt, beder vi dig om at udfylde brugerregistreringen.

Besøg følgende websted for at udfylde brugerregistreringen.

<http://www.ricoh-imaging.com/registration/>

Registrerede brugere vil blive underrettet via e-mail om vigtige kundesupportoplysninger, såsom opdateringer af firmwareversion osv.

Introduktion

Denne brugervejledning indeholder oplysninger om, hvordan du bruger optagelses- og visningsfunktionerne på dette kamera, samt om relaterede forholdsregler.

Læs denne brugervejledning grundigt for at udnytte de funktioner, der er tilgængelige på dette kamera, bedst muligt. Sørg for at beholde denne brugervejledning til senere brug.

Det anbefales at opdatere firmwaren til den nyeste version, inden du bruger kameraet. Yderligere oplysninger om den nyeste firmwareversion finder du på følgende firmware-downloadsider.

<http://www.ricoh-imaging.co.jp/english>

RICOH IMAGING COMPANY, LTD.

Sikkerhedsforanstaltninger	Læs alle sikkerhedsforanstaltninger grundigt for at sikre sikker brug.
Prøveoptagelser	Lav prøveoptagelser for at sikre, at kameraet fungerer korrekt, før du tager billeder ved vigtige begivenheder.
Copyright	Reproduktion eller ændring af ophavsretligt beskyttede dokumenter, blade og andre materialer, undtagen til personlige, hjemme- eller andre lignende begrænsede formål, uden samtykke fra indehaveren af ophavsretten, er forbudt.
Fritagelse for ansvar	RICOH IMAGING COMPANY påtager sig intet ansvar for manglende optagelse eller visning af billeder som følge af produktfejl.
Radiointerferens	Hvis du bruger dette kamera i nærheden af andet elektronisk udstyr, kan det påvirke både kameraet og den anden enhed. Interferens er særlig sandsynligt, hvis kameraet bruges i nærheden af en radio/tv-modtager. I så fald skal du træffe følgende foranstaltninger. <ul style="list-style-type: none">• Hold kameraet så langt væk som muligt fra radio/tv-modtageren.• Drej antennen på radio/tv-modtageren.• Brug en anden stikkontakt.

Denne publikation må ikke gives helt eller delvist uden udtrykkelig skriftlig tilladelse fra RICOH IMAGING COMPANY.

© RICOH IMAGING COMPANY, LTD. 2021

RICOH IMAGING COMPANY forbeholder sig ret til at ændre indholdet af denne vejledning til enhver tid uden forudgående varsel.

Vi har gjort os alle tænkelige bestræbelser for at sikre nøjagtigheden af oplysningerne i denne vejledning. Skulle du alligevel opdage eventuelle fejl eller udeladelser, ville vi være taknemmelige, hvis du vil give os besked på adressen anført på bagsiden af denne vejledning.

Om den trådløse LAN- og Bluetooth®-funktion

- Anvend ikke kameraet et sted, hvor elektriske produkter, AV/OA-enheder osv. danner magnetfelter og elektromagnetiske bølger.
- Hvis kameraet påvirkes af magnetfelter og elektromagnetiske bølger, kan det muligvis ikke kommunikere.
- Hvis kameraet anvendes i nærheden af et tv eller en radio, kan det forårsage dårlig modtagelse eller billedfej på tv-skærmen.
- Hvis der findes flere forskellige trådløse LAN-adgangspunkter eller Bluetooth®-enheder i nærheden af kameraet og de anvender den samme kanal, vil søgefunktionen muligvis ikke blive udført korrekt.
- Sikkerheden af dine gemte, sendte eller modtagne data er dit eget ansvar.

Det frekvensområde, der anvendes af kameraet, anvendes også af industrielle, videnskabelige og farmaceutiske enheder, som f.eks. mikrobølgeovne, lokalitetsspecifikke radiostationer (trådløse stationer, der kræver tilladelse) og specifikke radiostationer med lav sendestyrke (trådløse stationer, der ikke kræver tilladelse) til identificering af mobile objekter, som anvendes i produktionslinjer på fabrikker osv., samt amatørdrivne radiostationer (trådløse stationer, der kræver tilladelse).

1. Før du bruger kameraet, skal du forvisse dig om, at der ikke drives lokalitetsspecifikke radiostationer og specifikke radiostationer med lav sendestyrke til identificering af mobile objekter og amatørdrivne radiostationer i nærheden.
2. Hvis kameraet skaber skadelig radiobølgeinterferens for lokalitetsspecifikke radiostationer til identificering af mobile objekter, skal du omgående skifte den anvendte frekvens for at undgå interferens.
3. Hvis du har andre problemer, der gør at kameraet skaber skadelig radiobølgeinterferens for specifikke radiostationer med lav sendestyrke til identificering af mobile objekter eller for amatørdrivne radiostationer, skal du kontakte dit nærmeste servicecenter.

Dette kamera er i overensstemmelse med de tekniske standarder iht. radioloven og loven om telekommunikationsvirksomhed. Certificering om overensstemmelse med tekniske standarder kan vises elektronisk på skærmen.



Visning af certificeringsmærkerne

1
2
3

- 1 Tryk på **MENU** for at afslutte menuskærbilledet.
- 2 Brug **▲▼◀▶** til at vise **8**-menuen (Om denne enhed).
- 3 Brug **▲▼◀▶** til at vælge (Certificeringsmærker), og tryk på **OK**.

Varemærker

- Microsoft og Windows er registrerede varemærker tilhørende Microsoft Corporation i USA og andre lande.
 - Mac, macOS, OS X og App Store er varemærker tilhørende Apple Inc., der er registreret i USA og andre lande.
 - IOS er et varemærke eller registreret varemærke tilhørende Cisco i USA og andre lande og anvendes under licens.
 - Adobe, Adobe-logoet og Adobe Reader er enten registrerede varemærker eller varemærker tilhørende Adobe Systems Incorporated i USA og/eller andre lande.
 - Dette produkt indeholder DNG-teknologi efter licens af Adobe Systems Incorporated.
 - DNG-logoet er enten et registreret varemærke eller et varemærke tilhørende Adobe Systems Incorporated i USA og/eller andre lande.
 - SDXC-logoet er et varemærke tilhørende SD-3C, LLC.
 - Google, Google Play og Android er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende Google Inc.
 - Bluetooth®-ordmærket og -logoer er registrerede varemærker tilhørende Bluetooth SIG, Inc., og enhver brug af sådanne mærker af Ricoh Company, Ltd. sker under licens.
 - USB Type-C er et varemærke tilhørende USB Implementers Forum.
 - DisplayPort er et varemærke tilhørende Video Electronics Standards Association i USA og andre lande.
 - HDMI, HDMI-logoet og High-Definition Multimedia Interface er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende HDMI Licensing, LLC i USA og/eller andre lande.
- Alle andre varemærker tilhører deres respektive ejere.
- Dette produkt anvender skrifttypen RICOH RT, som er designet af Ricoh Company Ltd.

AVC Patent Portfolio Licens

Dette produkt er givet i licens i henhold til patentoversigtens AVC-licens til forbrugernes personlige og vederlagsfri anvendelse for at (i) kodesætte videoen i overensstemmelse med AVC-standarden ("AVC-video") og/eller (ii) afkode AVC-videoen, hvis den er blevet kodesat af en forbruger i forbindelse med en personlig aktivitet og/eller er blevet modtaget fra en videoudbyder, som har licens til at sælge AVC-videoer. Der ydes ingen licens til andre formål eller anvendelser.

Kontakt venligst MPEG LA, LLC, for yderligere oplysninger.

Se <http://www.mpegla.com>.

Meddelelse om Open Source Software




Dette produkt indeholder open source software (OSS), der er givet i licens under GNU General Public License (GPL), GNU Lesser General Public License (LGPL) og/eller andre licenser. Oplysningerne om licenser for hver OSS, der bruges i dette produkt, gemmes i produktets interne hukommelse som en tekstfil. Tilslut dette produkt til en computer, åbn mappen "oss_license" i mappen "Software License", og åbn tekstfilen for at læse licensbetingelserne. Kildekoderne til OSS, der anvendes i dette produkt, er beskrevet i licensbetingelserne for GPL, LGPL osv. Hvis du har brug for kildekoderne, skal du gå til følgende URL.

<http://www.ricoh-imaging.co.jp/english/products/oss/>








Sikkerhedsforanstaltninger

Advarselssymboler

Der anvendes forskellige symboler i hele denne brugervejledning og på produktet for at forhindre personskade for dig eller andre personer samt skade på ejendom. Symbolerne og deres betydning er forklaret nedenfor.



 Fare	Dette symbol angiver forhold, der kan føre til overhængende risiko for død eller alvorlig personskade i tilfælde af manglende overholdelse eller forkert håndtering.
 Advarsel	Dette symbol angiver forhold, der kan føre til død eller alvorlig personskade i tilfælde af manglende overholdelse eller forkert håndtering.
 Forsigtig	Dette symbol angiver forhold, der kan føre til personskade eller materielle skader i tilfælde af manglende overholdelse eller forkert håndtering.

Symbolernes betydning

	Symbolet  advarer dig om handlinger, der skal udføres.
	Symbolet  advarer dig om forbudte handlinger. Symbolet  kan være kombineret med andre symboler for at indikere, at en bestemt handling er forbudt. Eksempel:  : Berør ikke  : Må ikke adskilles

Overhold følgende forholdsregler for at sikre sikker brug af dette kamera.

Fare

	• Forsøg ikke at adskille, reparere eller ændre kameraet selv. Højspændingskredsløbet i udstyret udgør en betydelig elektrisk fare.
	• Forsøg ikke at adskille, modificere eller lodde direkte på batteriet.



- Kast ikke batteriet i åben ild, forsøg ikke at opvarme det, bruge det eller efterlade det i omgivelser med høje temperaturer såsom ved siden af en brændeovn eller i en bil. Nedsæk det ikke i vand eller havvand, og lad det blive vådt.



- Forsøg ikke at gennembore, slå, sammentrykke, tabe eller udsætte batteriet for andre kraftige slag eller kraftpåvirkninger.



- Brug ikke et batteri, der er væsentligt beskadiget eller deformeret.



- Forbind ikke de positive (+) og negative (-) poler på batteriet med en ledning eller andre metalgenstande. Batteriet må heller ikke bæres eller opbevares sammen med metalgenstande såsom kuglepenne og Halskæder.



- Brug kameraet eller batteriopladeren BJ-11 til at oplade batteriet. Brug ikke batteriet med andre kameraer end de kameraer, der er kompatible med DB-110.



- Stop med at bruge kameraet straks i tilfælde af usædvanlige forhold såsom røg, usædvanlige lugte eller kraftig varmeudstråling. Kontakt nærmeste forhandler eller servicecenter for reparation.



- Hvis batterivæsken lækker og kommer i øjnene, skal du straks skylle øjnene grundigt med postevand eller andet rent vand uden at gnide øjnene og straks søge lægehjælp.










Advarsel



- Sluk straks for strømmen i tilfælde af usædvanlige forhold såsom røg eller usædvanlige lugte. Fjern batteriet så hurtigt som muligt, sørg for at undgå elektrisk stød eller forbrændinger. Hvis du trækker strøm fra en stikkontakt, skal du sørge for at tage stikket ud af stikkontakten. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand eller elektrisk stød. Kontakt nærmeste servicecenter så hurtigt som muligt. Hold straks op med at bruge kameraet, hvis det ikke fungerer korrekt.



- Sluk straks for strømmen, hvis der kommer metalgenstande, vand, væske eller andre fremmedlegemer ind i kameraet. Fjern batteriet og hukommelseskortet så hurtigt som muligt, og sørg for at undgå elektrisk stød eller forbrændinger. Hvis du trækker strøm fra en stikkontakt, skal du sørge for at tage stikket ud af stikkontakten. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand eller elektrisk stød. Kontakt nærmeste servicecenter så hurtigt som muligt. Hold straks op med at bruge kameraet, hvis det ikke fungerer korrekt.

	<ul style="list-style-type: none"> • Hvis skærmen er beskadiget, skal du undgå al kontakt med det flydende krystal i skærmen. Følg de relevante nødforanstaltninger nedenfor. • HUD: Hvis der kommer flydende krystal på huden, skal du tørre krystallerne af og skylle det berørte område grundigt med vand og derefter vaske grundigt med sæbe. • ØJNE: Skyl øjnene med rent vand i mindst 15 minutter, hvis det flydende krystal kommer i øjnene, og søg straks lægehjælp. • INDTAGELSE: Hvis noget af det flydende krystal indtages, skal munden skylles grundigt med vand. Få personen til at drikke en stor mængde vand, og fremkald opkastning. Søg straks lægehjælp.
	<ul style="list-style-type: none"> • Følg disse forholdsregler for at forhindre, at batteriet lækker, overophedes, antændes eller eksploderer. • Brug ikke andre batterier end de anbefalede til kameraet. • Bær eller opbevar ikke batteriet sammen med metalgenstande såsom kuglepennene, halskæder, mønter og hårnåle. • Læg ikke batteriet i en mikrobølgeovn eller højtryksbeholder. • Hvis der opdages lækage af batterivæske, en mærkelig lugt, farveændring eller lignende under brug eller opladning, skal du straks fjerne batteriet fra kameraet eller batteriopladeren og holde det væk fra åben ild.
	<ul style="list-style-type: none"> • Overhold følgende for at forhindre brand, elektrisk stød eller revner i batteriet under opladningen. • Brug kun den angivne strømforsyningsspænding. Undgå også brug af adaptere med flere stik og forlængerledninger. • Undgå at beskadige, bundte eller modificere netledninger. Man må heller ikke strække, bøje eller placere ikke tunge genstande på, netledningerne. • Tilslut eller frakobl ikke netstikket med våde hænder. Tag altid fat i stikket, når du trækker en nedledning ud af en stikkontakt. Tilfæk ikke kameraet under opladning af batteriet.
	<ul style="list-style-type: none"> • Hold batteriet og hukommelseskortet, der bruges i kameraet, utilgængeligt for børn for at forhindre utilsigtet synkning. Batteriet og hukommelseskortet er skadeligt ved indtagelse. Søg straks lægehjælp.
	<ul style="list-style-type: none"> • Hold kameraet utilgængeligt for børn. Børn kan blive udsat for ulykker, fordi de ikke kan forstå indholdet af "Sikkerhedsforanstaltninger" og "Forholdsregler ved brug".
	<ul style="list-style-type: none"> • Berør ikke kameraets interne komponenter, hvis de blotlægges som følge af at kameraet tabes eller beskadiges. Højspændingskredslobet i udstyret kan forårsage elektrisk stød. Fjern batteriet så hurtigt som muligt, sørg for at undgå elektrisk stød eller forbrændinger. Tag kameraet til nærmeste forhandler eller servicecenter, hvis det er beskadiget.
	<ul style="list-style-type: none"> • Brug ikke kameraet i våde omgivelser som f.eks. et køkken. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand eller elektrisk stød.

	<ul style="list-style-type: none"> ● Brug ikke kameraet i nærheden af brandfarlige gasser, benzin, fortynder eller lignende stoffer. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i eksplosion, brand eller forbrændinger. ● Brug ikke kameraet på steder, hvor brugen er begrænset eller forbudt, som f.eks. på fly. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i en ulykke.
	<ul style="list-style-type: none"> ● Fjern støvansamlinger på stikket. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand. ● Når du bruger en stikkontakt, skal du altid bruge den tilhørende vekselstrømsadapter. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand, elektrisk stød eller produktfejl.
	<ul style="list-style-type: none"> ● Brug ikke batteriopladeren eller vekselstrømsadapteren med kommercielt tilgængelige elektroniske transformere, når du rejser i udlandet. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand, elektrisk stød eller produktfejl.
	<ul style="list-style-type: none"> ● Brug kun den angivne strømforsyningsspænding. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand eller elektrisk stød.
	<ul style="list-style-type: none"> ● Undgå at beskadige, bundte eller modificere netledninger. For at undgå beskadigelse af netledninger og fare for brand eller elektrisk stød må man heller ikke strække, bøje eller placere ikke tunge genstande på, netledningerne.
	<ul style="list-style-type: none"> ● Tilslut eller frakobl ikke netstikket med våde hænder. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan medføre elektrisk stød.
	<ul style="list-style-type: none"> ● Tag altid fat i stikket, når du trækker en nedledning ud af en stikkontakt. Træk ikke i netledningen. Dette kan beskadige ledningen og resultere i brand eller elektrisk stød.
	<ul style="list-style-type: none"> ● Hvis der kommer metalgenstande, vand, væske eller andre fremmedlegemer ind i kameraet, skal du straks tage stikket ud af stikkontakten og kontakte et servicecenter for reparation. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand eller elektrisk stød. ● I tilfælde af usædvanlige forhold såsom en usædvanlig lyd eller røg fra kameraet, skal du straks tage stikket ud af stikkontakten og kontakte nærmeste forhandler eller servicecenter for reparation. Hold straks op med at bruge kameraet, hvis det ikke fungerer korrekt.
	<ul style="list-style-type: none"> ● Forsøg ikke at adskille kameraet selv. Højspændingskredsløbet i udstyret kan forårsage elektrisk stød.
	<ul style="list-style-type: none"> ● Brug ikke kameraet på et badeværelse. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand eller elektrisk stød.
	<ul style="list-style-type: none"> ● Undlad at berøre netstikket i tordenvejr. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan medføre elektrisk stød.
	<ul style="list-style-type: none"> ● Opbevar batteriet utilgængeligt for børn.
	<ul style="list-style-type: none"> ● Hvis batteriet ikke afslutter opladningen efter den foreskrevne opladningstid, skal du afbryde opladningen.



- Læg ikke batteriet i en mikrobølgeovn eller højtryksbeholder.



- Hvis batteriet lækker eller udsender en usædvanlig lugt, skal du straks flytte det væk fra antændelseskilder.



Forsigtig



- Kontakt med væske, der lækker fra et batteri, kan medføre forbrændinger. Hvis en del af din krop kommer i kontakt med et beskadiget batteri, skal du straks skylle med vand. (Brug ikke sæbe.) Hvis et batteri begynder at lække, skal du straks fjerne det fra kameraet og tørre batterikammeret grundigt, inden du udskifter det med et nyt batteri.



- Sæt netstikket korrekt i stikkontakten. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand.



- Lad ikke kameraet blive vådt. Desuden må du ikke betjene det med våde hænder. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan medføre elektrisk stød.



- Brug ikke blitzten på bilister, da dette kan medføre, at føreren mister kontrollen og forårsager trafikulykker. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan medføre trafikulykker.



- Tag netstikket ud af stikkontakten, inden du rengør kameraet.
- Tag netstikket ud af stikkontakterne, når kameraet ikke er i brug.

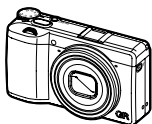


- Dæk ikke kameraet, mens det er i brug. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand.
- Kortslut ikke stikkene eller metalkontakterne på netledningerne. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand.
- Brug ikke kameraet i våde områder eller områder, hvor der kan forekomme olierøg, såsom et køkken. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand eller elektrisk stød.

Sikkerhedsforanstaltninger for tilbehør

Når du bruger tilbehørsprodukter, skal du læse de medfølgende bruger-manualer omhyggeligt, inden du bruger det pågældende produkt.

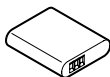
Kontrol af pakkens indhold



RICOH GR IIIx



Flashkodæksel
(Monteret på kameraet)



Genopladeligt batteri (DB-110)



USB-strømadapter (AC-U1 eller AC-U2)*

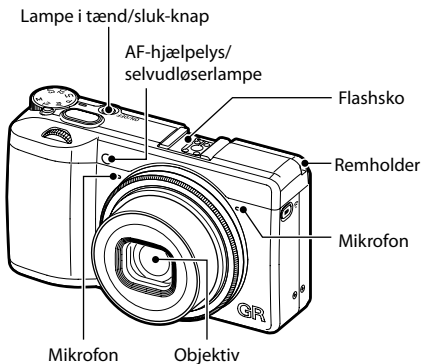
* Varierer afhængigt af område.

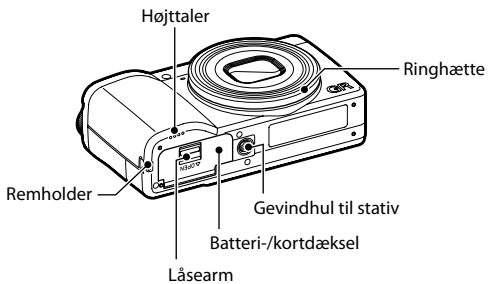
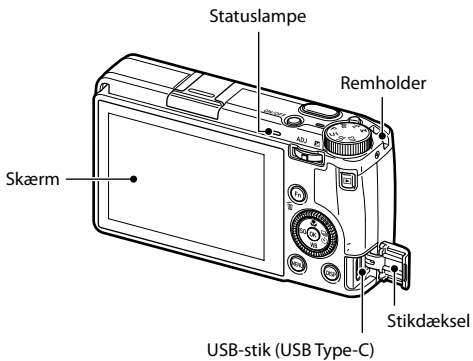


Stik

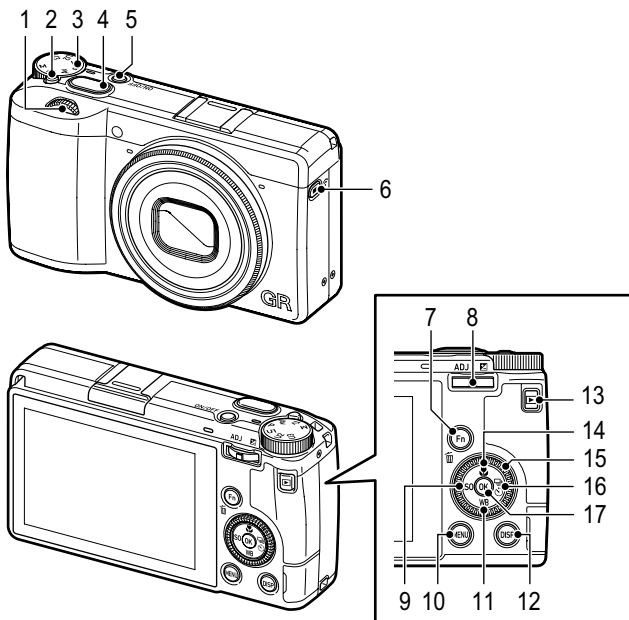
- **USB-kabel (I-USB166)**
- **Håndrem**
- **Lynvejledning** (denne vejledning)

Kameradelenes navne





Betjeningselementer



1 Forreste e-vælger (☺)

2 Låseknop

3 Funktionsvælger

4 Udløserknop (SHUTTER)

5 Tænd/Sluk-knap

6 Film/Trådløs knap (📷/📶)

7 Fn/Slet-knap (Fn/🗑️)

8 Just./EV-korrektionsarm (ADJ/📏/☺)

9 ISO-/venstre knap (ISO/◀)

10 MENU-knap (F)

11 Hvidbalance/Ned-knap (WB/▼)

12 DISP-knap (DISP)

13 Afspil-knap (▶)

14 Makro/Op-knap (📷/▲)

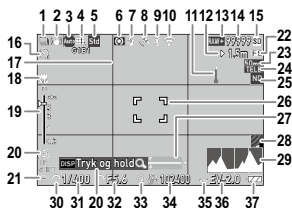
15 Kontrolvælger (⚙️)

16 Motor/Højre knap (📷/▶)

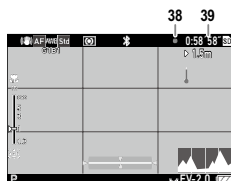
17 OK-knap (OK)

Indikatorer på skærmen

Optageskærm



Stillbilledfunktion

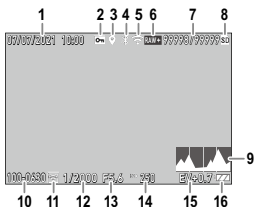


Videofunktion

- 1 Motor
- 2 Shake Reduction/Movie SR/
Horisontkorrektion
- 3 Fokus
- 4 Hvidbalance
- 5 Billedkontrol
- 6 Autolysmåling
- 7 Flashfunktion
- 8 GPS-positioneringsstatus
- 9 Bluetooth®-kommunikation
- 10 Trådløs LAN-kommunikation
- 11 Temperaturadvarsel
- 12 Snapfokusafstand
- 13 Filformat/JPG-optagelse, pixel
- 14 Antal billeder, som kan lagres
- 15 Lagringsdestination
- 16 Selvdøser
- 17 Gitter
- 18 Makrotilstand
- 19 Fokusbjælke/Dybdeskarphed
- 20 Betjeningsvejledning

- 21 Eksponeringsfunktion
- 22 Fastgør fuldt tryk
- 23 Beskær
- 24 Vidvinkelobjektiv
- 25 ND-filter
- 26 Fokusramme
- 27 Elektronisk niveau
- 28 AA-filtersimulator
- 29 Histogram
- 30 Forreste e-vælger
- 31 Lukkerhastighed
- 32 Blændeværdi
- 33 Kontrolvælger
- 34 Følsomhed
- 35 Just./EV-korrektionsram
- 36 Eksponeringsindikator/
Eksponeringskompensering
- 37 Batteristand
- 38 Optageindikator
- 39 Optagetid/Resterende optagetid

Visningsskærm



Stilbilledfunktion



Videofunktion

- 1 Optagedato og -klokkeslæt
- 2 Beskyt
- 3 GPS-oplysninger
- 4 Bluetooth®-kommunikation
- 5 Trådløs LAN-kommunikation
- 6 Filformat/JPG-optagelse, pixel
- 7 Aktual fil/Samlet antal filer
- 8 Datakilde
- 9 Histogram
- 10 Mappenummer/Filnummer

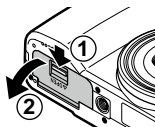
- 11 Billedoverføringsstatus
- 12 Lukkerhastighed
- 13 Blændeværdi
- 14 Følsomhed
- 15 Eksponeringskorrektion
- 16 Batteristand
- 17 Den optagne films varighed/Forløbet tid
- 18 Betjeningsvejledning

Isætning af batteri og hukommelseskort

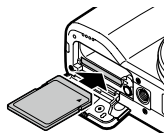
Isætning af batteri og hukommelseskort

1 Forvis dig om, at kameraet er slukket.

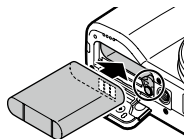
2 Skub låsearmen på bunden af kameraet hen mod OPEN for at åbne batteri-/kortdækslet.



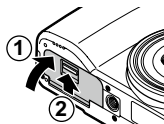
3 Sørg for, at hukommelseskortet vender rigtigt, og skub derefter kortet helt ind, indtil det klikker.



4 Isæt batteriet.



5 Luk batteri-/kortdækslet, og skub låsearmen i modsat retning af OPEN for at låse den fast.

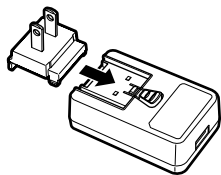


Datalagringsdestination

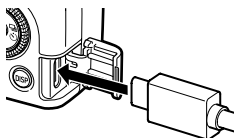
- Billeder og film, der optages med dette kamera, gemmes i den interne hukommelse eller på et hukommelseskort.

Opladning af batteriet

- 1** Sæt stikket i USB-strømadapteren.



- 2** Åbn stikdækslet, og sæt USB-kablet i USB-stikket.

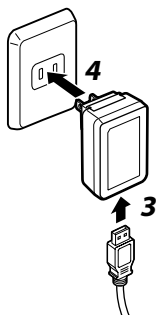


- 3** Tilslut USB-kablet til USB-strømadapteren.

- 4** Sæt USB-strømadapteren i en stikkontakt.

Kameraets statuslampe tændes, og opladningen starter.

Når opladningen er afsluttet, slukker statuslampen.

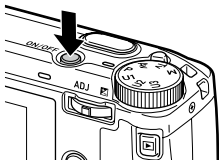


- 5** Fjern USB-kablet fra USB-stikket, og luk stikdækslet.

Standardindstillinger

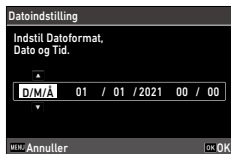
Sådan tændes for kameraet

- 1 Tryk på tænd/sluk-knappen.
Når der trykkes på tænd/sluk-knappen igen, slukker strømmen.



Indstilling af Sprog samt Dato og Tid

- 1 Brug ▲▼ til at vælge sprog, og tryk på **OK**.
- 2 Indstil visningsformat samt dato og klokkeslæt.
Brug ◀▶ til at vælge et punkt, og ▲▼ til at ændre værdien.
Tryk på **MENU** for at annullere indstillingen.
- 3 Tryk på **OK**.



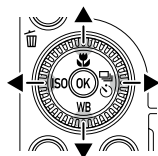
Ændring af funktionsindstillinger

Sådan bruger du knappen/armen

Sådan bruger du de direkte taster

Hurtige indstillinger er mulige ved at trykke på ▲▼◀▶ i optagefunktionen. Følgende funktioner kan aktiveres.

▲ (📷)	Makrotilstand
▼ (WB)	Hvidbalance
◀ (ISO)	ISO-indstilling
▶ (📷)	Motorfunktion

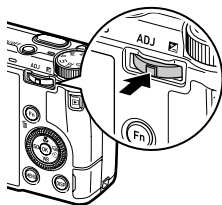


Sådan bruger du ADJ-arm

De tildelte funktioner kan nemt indlæses ved at trykke på **ADJ** i optagefunktionen.

1 Vælg **ADJ** i optagefunktionen.

Der skiftes til Just.-tilstand, og ikonerne for de tildelte funktioner vises.



2 Brug ◀▶ til at vælge en funktion.



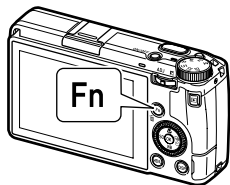
3 Brug ▲▼ til at vælge en indstilling.

4 Tryk på **OK**.

Den valgte funktion indstilles, og kameraet er klar til optagelse.

Sådan bruger du Fn-knap

De tildelte funktioner kan aktiveres ved at trykke på **Fn** i optagefunktionen.



Sådan anvendes menuerne

De fleste funktioner er indstillet fra -menuerne.

1 Tryk på **MENU**.



2 Når du skifter menutype, skal du trykke to gange på ◀ og derefter bruge ▲ ▼ for at vælge en type.

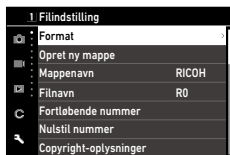
	Stilbilledindstillinger-menuer
	Filmindstillinger-menuer
	Afspilningsindstillinger-menuer
	Tilpas indstillinger-menuer
	Opsætning af menuer



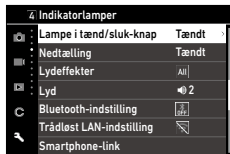
3 Tryk to gange på ▶.

4 Brug ▲ ▼ til at vælge en funktion.

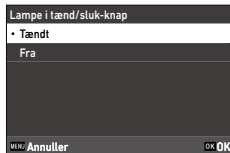
For at skifte skærmbildevning fra menu til menu, skal du trykke på ◀ og derefter ▲ ▼.



5 Find en funktion, der skal indstilles, og tryk på ►.



6 Brug ▲▼ til at vælge en indstilling, og tryk på **OK**.



Grundlæggende optagefunktioner

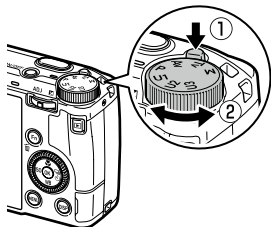
Indstilling af eksponeringsfunktion

✓ : Tilgængelig # : Tilgængelig med forbehold

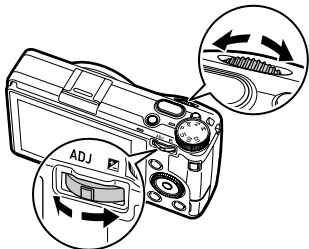
Eksponeringsfunktion	Blænde værdi	Lukkertid	Følsomhed
P AE-program	#*1	#*1	✓
Av Blændeprioritet AE	✓	Indstilles automatisk	✓
Tv Lukkerprioritet AE	Indstilles automatisk	✓	✓
M Manuel eksponering	✓	✓	✓

*1 Programskift giver dig mulighed for at vælge en kombination af blænde værdi og lukkertid.



- 1** Indstil funktionsvælgeren til **P**, **Av**, **Tv** eller **M**, mens du trykker på låseknappen.



- 2** Drej  eller **ADJ** for at ændre en værdi.



Følgende indstillinger kan ændres.

Eksponeringsfunktion		Drej ADJ mod venstre eller højre ()
P	Programskift	Eksponeringskorrektion
Av	Blændeværdi	Eksponeringskorrektion
Tv	Lukkerhastighed	Eksponeringskorrektion
M	Blændeværdi	Lukkerhastighed


3 Tryk **SHUTTER** halvt ned.

Fokus er justeret, og eksponeringen er indstillet.

4 Tryk **SHUTTER** helt ned.

Optagelse af film

1 Tryk på .

Kameraet skifter til funktionen .



2 Tryk **SHUTTER** helt ned.

Optagelsen starter.

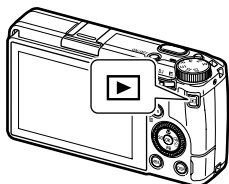
3 Tryk på **SHUTTER** igen.

Optagelsen standser.

Visning af billeder






1 Tryk på .

Kameraet skifter til visningsfunktion, og det sidste billede, du tog, bliver vist.



2 Visning af et billede.


Følgende funktioner er tilgængelige.

 /Bladre	Viser det forrige eller næste billede.
	Sletter billedet.
 mod højre/klem udad	Forstørrer billedet.
Tryk på ADJ /Dobbeltryk	Forstørrer billedet med den forstørrelse ([x4], [x8], [x16], [100%]) indstillet i [Hurtig-zoom] på C 3-menuen.
ADJ mod venstre eller højre/ 	Viser det forrige eller næste billede.
DISP	Skifter mellem [Visning af standardopl.], [Visning af det. oplysn.] og [Ingen visning af oplysn.].
	Viser skærmen til indstilling af afspilningsfunktioner.

Anvendelse af kameraet med en kommunikationsenhed

Kameraet kan betjenes fra en kommunikationsenhed, og de billeder, der er gemt i kameraet, kan vises på/importeres til kommunikationsenheden ved at forbinde begge enheder via Bluetooth® eller trådløst LAN og bruge den tilhørende app "Image Sync".

Tilslutning til en kommunikationsenhed via Bluetooth®

- 1** Installer Image Sync på kommunikationsenheden.
- 2** Tænd for Bluetooth®-funktionen på kommunikationsenheden.
- 3** Vælg [Bluetooth-indstilling] i  6-menuen, og tryk på **C**.
- 4** Vælg [Funktionstilstand], og tryk på **▶**.
- 5** Vælg [Tændt når som helst] eller [Tændt, når strøm er til], og tryk på **OK**.
- 6** Vælg [Parring], og tryk på **▶**.
- 7** Vælg [Udfør parring], og tryk på **OK**.
- 8** Start the Image Sync på kommunikationsenheden, vælg [GR IIIx] på modelvalgskærmen, og tryk derefter på [Connect over Bluetooth].

Kameraet og kommunikationsenheden er parret.




Forsigtig-----

- Forsøg ikke at bruge Bluetooth®-funktionen på steder, hvor brug af Bluetooth®-enheder er begrænset eller forbudt, som f.eks. på fly.
- Overhold lokale love og bestemmelser vedrørende radiokommunikation, når du anvender Bluetooth®-funktionen.

Sådan aktiveres den trådløse LAN-funktion

Den trådløse LAN-funktion er deaktiveret, når kameraet tændes. Funktionen kan aktiveres ved at følge en af de følgende metoder.

- Indstilling fra menuerne
- Ved at holde  () trykket ned
- Ved at holde  trykket ned



Forsigtig

- Forsøg ikke at bruge den trådløse LAN-funktion på steder, hvor brug af trådløse LAN-enheder er begrænset eller forbudt, som f.eks. på fly.
- Overhold lokale love og bestemmelser vedrørende radiokommunikation, når du anvender den trådløse LAN-funktion.

Betjening af kameraet med en kommunikationsenhed

De følgende funktioner kan anvendes ved at tilslutte kameraet til en kommunikationsenhed via Bluetooth® eller trådløs LAN og anvende programmet "Image Sync".

Fjernbetjent optagelse	Viser kameraets optageskærm på kommunikationsenheden og aktiverer kontrol af eksponeringsindstillinger og optagelse ved at betjene kommunikationsenheden.
Billedvisning	Viser de billeder, der er gemt i kameraet, på kommunikationsenheden og importerer billederne til kommunikationsenheden.
Tidssynkronisering	Synkroniserer dato og klokkeslæt, der vises på kameraet, med dato og klokkeslæt på kommunikationsenheden.



Memo

- Image Sync understøtter iOS og Android™ og kan downloades fra App Store eller Google Play™. Du kan finde oplysninger om understøttede styresystemer og andre detaljer på download-webstedet.
- Du kan finde detaljerede oplysninger om, hvordan man tilslutter kameraet til en kommunikationsenhed, og detaljerede oplysninger om Image Sync, på det nedenstående website.

<http://www.ricoh-imaging.co.jp/english/products/app/image-sync2/>



Appendiks

Hovedspecifikationer

Kamera

Objektiv	Objektivets opbygning	7 elementer i 5 grupper (2 asfæriske objektelementer)
	Brændvidde/Blænde	26,1 mm (ca. 40 mm i 35 mm ækvivalent brændvidde) / F2,8 til F16
Billedoptageenhed	Billedsensor	Type: Primært farvefilter CMOS Størrelse: 23,5 mm × 15,6 mm
	Effektivt antal pixel	Ca. 24,24 megapixel
	Følsomhed (Standardoutput)	ISO 100 til ISO 102400: Auto (ISO automatisk nedre/øvre grænse og Minimum lukkerhastighed kan indstilles), Manuel
	Billedstabilisering	Shake Reduction med 3-akset sensorskift (SR)
	Anti-aliasing-filtersimulator	Moiré-reduktion vha. SR-enhed (Fra, Lav, Høj)
	Støvfjernelse	Rengøring af billedsensor vha. ultrasoniske vibrationer "DR II"
Filformat	Stillbillede	Filformat: RAW (DNG) 14-bit, JPEG (Exif 2.3), DCF 2.0-kompatibel Farverum: sRGB, AdobeRGB Optaget pixels: [3:2] L (24M: 6000×4000) M (15M: 4800×3200) S (7M: 3360×2240) XS (2M: 1920×1280) [1:1] L (16M: 4000×4000) M (10M: 3200×3200) S (5M: 2240×2240) XS (1.6M: 1280×1280)
	Film	Filformat: MPEG4 AVC/H.264 (MOV) Optaget pixels: Full HD (1920×1080, 60p/30p/24p) Lydoptagelse: Indbygget stereomikrofon Optagetid: Op til 25 minutter eller 4 GB; standser automatisk optagelsen, hvis kameraets indvendige temperatur bliver høj.
	Lagringsmedium	Intern hukommelse (ca. 2 GB), SD/SDHC*/SDXC*-hukommelseskort * UHS-I-kompatibelt
Fokus	Type	Hybrid AF (billedplan-fasetilpasning og kontrastregistrering)
	Fokuskontrol	Auto-område AF, Vælg AF, Pinpoint-AF, Sporing-AF, Kontinuerlig AF, MF, Fastgør (1 m, 1,5 m, 2 m, 2,5 m, 5 m, ∞), ∞

Fokus	Fastgør fuldt tryk	Optagelse ved at fokusere på en fast afstand med et enkelt tryk på udløserknappen eller et tryk på skærmen
	Ansigts-/øjejenkendelse	Tændt, Kun i Auto-område AF, Fra
	Fokusområde (fra objektivets forende)	Normal: Ca. 0,2 m til ∞, Makrotilstand: Ca. 0,12 til 0,24 m
Eksponeringsstyring	Eksponeringsfunktion	AE-program, Blændeprioritet AE, Lukkerprioritet AE, Manuel eksposering
	Lysmålerfunktion	Multisegment, Center-vægtet, Spot, Fremhævningsvægtet
	Lukkertid	1/4000 til 30 sekunder (begrænset af blænde: 1/2500 sekunder ved F2.8; 1/4000 sekunder ved F5.6 eller derover) Bulb-timer (10 sekunder til 20 minutter), lampe, tid
	EV-korrektion	Stillbillede: ± 5 EV (1/3 EV-trin), Film: ± 2 EV (1/3 EV-trin)
	ND-filter (2 EV)	Auto, Tændt, Fra
Hvidbalance		Automatisk hvidbalance, Multi auto-hvidbalance, Dagslys, Skygge, Skyet, Lysstofrør - Dagslysfar, Lysstofrør - Dagslyshvid, Lysstofrør - Kølig hvid, Lysstofrør - Varm hvid, Glødepærer, CTE, Manuel hvidbalance, Farvetemperatur
	Finjustering	Justerbar ±14 trin på A-B-akse og G-M-akse
Motorfunktion	Motor	Enkeltbilledoptagelse, Serieoptagelse, Bracketing, Multieksposering, Intervaloptagelse, Intervalkomposit
	Selvuløser	10 sekunder, 2 sekunder, Fra
Optagefunktioner	Beskær	50 mm, 71 mm, Fra
	Billedkontrol	Standard, Levende, Monoton, Blød monoton, Hård monoton, Høj-kontrast S/H, Positiv film, Ingen blegning, Retro, HDR-tone, Krydshåndtering, Tilpasset 1, Tilpasset 2 Justeringsparameter: Mætning, Nuance, Høj/lav knap justering, Kontrast, Kontrast (Highlight), Kontrast (Skygge), Skarphed, Skygge, Klarhed, Toning, Filtereffekt, Korneffekt, HDR-toneniveau, Farvetone (tilgængelige parametre varierer afhængig af det valgte billede)
	Korrektion af dynamisk område	Highlightkorrektion, Skyggekorrektion
	Støjreduktion	Støjreduktion ved lav lukkerhastighed, Høj ISO-støjreduktion
	Horisontkorrektion	SR Til: Korrektion af op til 1,0°, SR Fra: Korrektion af op til 1,5°
	Display	Skærmforstørrelse (4×, 16×), Gittervisning (3×3 gitter, 4×4 gitter), Histogram, Highlight-alarm, Visning af elektronisk niveau
Visningsfunktioner	Visning	Enkeltbilledvisning, Visning af flere billeder (20 miniaturebilleder, 48 miniaturebilleder), Skærmforstørrelse (op til 16×, 100 % visning og Hurtig-zoom er tilgængelige), Histogram (Y-histogram, RGB-histogram), Gittervisning (3×3 gitter, 4×4 gitter) Highlight-alarm, Automatisk billedrotation

Visningsfunktioner	Justering af grundparametre	Normal redigering, Monoton redigering Justeringsparameter: Lysstyrke, Mætning, Filtereffekt, Nuance, Toning, Kontrast, Skarphed (tilgængelige parametre varierer, afhængig af den valgte redigeringsmetode)
	RAW-fremkaldelse	JPG-optagelse, pixel, Billedformat, Farverum, Hvidbalance, Billedkontrol, Periferilyskorrektion, Følsomhed, Høj ISO-støjreduktion, Skyggekorrektion
	Rediger	Slet, Beskyt, Billedrotation, Billedkopi, Filoverførsel, Størrelsesændring, Beskæring (ændring af billedformat og skrå justering tilgængelig), Niveaustjustering, Hvidbalancejustering, Farvemoiré-korrektion, Filmredigering (Beskær, Opdel)
LCD-skærm	Type	3,0 tommer TFT farve-LCD (billedformat 3:2), Ca. 1037K punkter, bred synsvinkel, hærdet glas uden luftmellemrum
	Berøringspanel	Kapacitiv registreringsmetode
	Justering	Lysstyrke, Mætning, Blå/Ravgul, Grøn/Magenta, Indst. af udendørsvis.: ± 2 trin
Trådløs LAN	Standard	IEEE 802.11b/g/n (HT20) (standard-protokol for trådløs LAN)
	Frekvens (centerfrekvens)	2412 til 2462 MHz (Kanal 1 til Kanal 11)
	Sikkerhed	Autentificering: WPA2, Kryptering: AES
Bluetooth®	Standard	Bluetooth® v4.2 (Bluetooth Low Energy)
	Frekvens (central frekvens)	2402 til 2480 MHz (Kanal 0 til Kanal 39)
Brugerflader	USB Type-C	Batteriopladning og strømforsyning til kameraet (ekstra vekselstrømsadapter kræves), Dataoverførsel: MTP, Videoudgang: DisplayPort via USB-C (alternativ funktion til DisplayPort)
	Flashsko	Kompatibel med P-TTL auto flash Flashfunktion: Flash tændt, Flash til+røddjereduktion, Langsom synkronisering, Lang. synk.+røddjered. Flash-eksponeringskompensation: -2,0 til +1,0
	Objektivadapterstift	Tilgængelig
Strømforsyning	Batteritype	Genopladeligt batteri DB-110
	Vekselstrømskoblingsenhed	Vekselstrømsadaptersæt K-AC166 (ekstraudstyr)
	Batterilevetid	Antal mulige optagelser: Ca. 200 billeder * Testet i overensstemmelse med CIPA-standarden med anvendelse af et fuldt opladet, genopladeligt batteri ved en temperatur på 23 °C (73°F). De faktiske resultater kan variere afhængigt af optagebetingelser/-forhold. Visningstid: Ca. 180 minutter * Ifølge resultaterne af RICOHs interne test. De faktiske egenskaber kan variere, afhængigt af optagebetingelser/-forhold.

Dimensioner og vægt	Mål	Ca. 109,4 mm (B) × 61,9 mm (H) × 35,2 mm (D) (ekskl. betjeningsselementer og fremspring)
	Vægt	Ca. 262 g (inklusive dedikeret batteri og SD-hukommelseskort), Ca. 232 g (kun kasse)
Medfølgende tilbehør	Genopladeligt batteri DB-110, USB-strømforsyning, netstik, USB-kabel I-USB166, håndrem	
Language/	Dansk, fransk, tysk, spansk, portugisisk, italiensk, hollandsk, dansk, svensk, finsk, polsk, tjekkisk, ungarsk, tyrkisk, græsk, russisk, thailandsk, koreansk, forenklet kinesisk, traditionel kinesisk, japansk	

USB-strømadapter AC-U1/AC-U2

Strømforsyning	100 til 240 VAC (50/60 Hz), 0.2 A
Udgangsspænding	5.0 VDC, 1000 mA, 5.0 W
Gennemsnitlig aktiv effektivitet*1	76,8 %
Strømförbrug uden belastning*1	70 mW
Temperatur	10 til 40 °C
Mål	42,5 mm (B) × 22 mm (H) × 66,5 mm (D) (ekskl. stikket)
Vægt	Ca. 40 g (ekskl. stikket)

*Kun 1 AC-U2

Genopladeligt batteri DB-110

Nominel spænding	3,6 V
Nominel kapacitet	1350 mAh, 4,9 Wh
Driftstemperatur	0 til 40 °C
Opbevaringstemperatur	-10 til 45°C
Mål	Ca. 39,8 mm (B) × 34,2 mm (H) × 8,5 mm (D)
Vægt	Ca. 26 g

Brug af kameraet i udlandet

USB-strømadapter (AC-U1/AC-U2), vekselstrømsadapter (D-AC166) og batterioplader (BJ-11)

Disse produkter kan anvendes til spændinger på 100 til 240 V og 50 eller 60 Hz. Før du rejser, skal du købe en rejseadapter til tilslutning til de typer af udtag, der bruges på din destination.

Brug ikke disse produkter sammen med elektriske transformatorer, da dette kan beskadige kameraet.

Forholdsregler ved brug

Kamera

- Tab ikke kameraet, og udsæt det ikke for stød og slag.
- Sørg for, at kameraet ikke rammer andre genstande, når du bærer kameraet. Særlig forsigtighed er påkrævet for at beskytte objektivet og skærmen.
- Batteriet kan blive varmt med længere brug. Vent på, at batteriet afkøles, før du fjerner det fra kameraet.
- Skærmen kan være svær at se i direkte sollys.
- Du kan bemærke, at skærmen varierer i lysstyrke eller indeholder pixels, der ikke lyser, eller som altid er tændt. Dette er normalt for alle LCD-skærme og udgør ikke en fejlfunktion.
- Du må ikke bruge unødigt kraftanvendelse på skærmen.
- Pludselige ændringer i temperaturen kan forårsage kondens, hvilket resulterer i synlig kondensering i objektivet eller funktionsfejl på kameraet. Dette kan undgås ved at anbringe kameraet i en plastpose for at sagtne temperaturændringen, og først fjerne kameraet, når luften i posen har nået den samme temperatur som omgivelserne.
- For at undgå beskadigelse af produktet må du ikke stikke genstande ind i hullerne i mikrofonen og højtalerbeklædningen.
- Lad ikke kameraet blive vådt. Desuden må du ikke betjene det med våde hænder. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan medføre produktfejl eller elektrisk stød.
- Tag et prøvebillede for at sikre, at kameraet fungerer korrekt, inden du bruger det ved vigtige lejligheder som f.eks. rejser eller bryllupper. Vi anbefaler, at du holder denne vejledning og ekstra batterier ved hånden.



Betingelser der kan forårsage kondensation-----

- Hvis du flytter til et område med en helt anden temperatur
- Hvis luftfugtigheden er høj
- I et koldt lokale, efter at varmeapparatet er blevet tændt, eller hvis kameraet udsættes for kold luft fra et klimaanlæg eller en anden enhed

USB-strømadapter AC-U1/AC-U2

- Brug USB-kablet i pakken.
- Udsæt ikke strømadapteren for voldsom belastning eller kraftenvendelse.
- Må ikke anvendes i ekstremt høje eller lave temperaturer eller områder med vibrationer.
- Må ikke anvendes i et område, der er udsat for direkte sollys eller høj temperatur.
- Træk stikket ud af stikkontakten efter opladning. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand.
- Lad ikke andre metalgenstande komme i kontakt med stikkene eller kontakterne på det genopladelige batteri, da dette kan medføre kortslutning.
- Driftstemperaturområdet er 10 til 40 °C. Opladning tager længere tid ved temperaturer under 10°C.

Genopladeligt batteri DB-110

- Dette er et lithium-ion-batteri.
- Batteriet er ikke fuldt opladet på købstidspunktet, så sørg for at oplade batteriet inden brug.
- Undlad at åbne eller beskadige batteriet, da det kan medføre brand eller skade. Desuden må du ikke opvarme batteriet til over 60 °C eller udsætte batteriet for åben ild.
- På grund af batteriets egenskaber kan batteriets anvendelsestid forkortes, når det bruges i et koldt miljø, selvom batteriet er fuldt opladet. Hold batteriet varmt ved at lægge det i en lomme eller hold et reservebatteri klar.
- Sørg for at fjerne batteriet fra kameraet eller batteriopladeren, når det ikke er i brug. En lille mængde strøm kan lække fra batteriet, selvom strømmen er slukket, hvilket forårsager øget afladning og gør batteriet ubrugeligt. Hvis batteriet er fjernet i mere end fem dage, går dato- og tidsindstillingerne tabt. I så tilfælde skal du indstille dato og klokkeslæt igen.
- Hvis batteriet ikke bruges i længere tid, skal du oplade batteriet i 15 minutter én gang om året inden opbevaring.
- Opbevares på et tørt og køligt sted med en omgivelsestemperatur mellem 15 °C og 25 °C. Undgå at opbevare det i høje eller lave temperaturer.
- Efter opladning af batteriet må du ikke genoplade det igen med det samme.
- Oplad batteriet på et sted, hvor temperaturen er mellem 10°C og 40 °C. Opladning af batteriet ved høj temperatur kan forringe batteriet. Opladning ved lave temperaturer kan forhindre fuld opladning.
- Hvis batteriets brugstid bliver meget kort, selvom det er fuldt opladet, er batteriet udtjent. Udskift det med et nyt batteri. Sørg for at bruge et erstatningsbatteri, der anbefales af RICOH IMAGING.
- Opladningstiden med AC-U1/AC-U2 er ca. 2,5 timer (ved 25 °C).



Forsigtig-----

- Brug af andre batterier kan forårsage eksplosion.

Pleje og opbevaring af kameraet

Pleje af kameraet

- Billedkvaliteten kan påvirkes af fingeraftryk og andre fremmedlegemer på objektivet. Undgå at røre objektivet med fingrene.
- Fjern støv eller frug på objektivet med en kommercielt tilgængelig blæser, eller rengør objektivet forsigtigt med en blød, tør klud.
- Rengør kameraet grundigt efter brug på stranden eller på et sted, hvor der håndteres kemikalier.
- Hvis der mod forventning skulle opstå funktionsfejl, skal du kontakte nærmeste reparationscenter.
- Kameraet indeholder højspændingskredsløb. Skil det ikke ad.
- Udsæt ikke kameraet for flygtige stoffer såsom fortyndere, benzin eller pesticider. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan medføre beskadigelse af kameraet eller dets belægnings.
- Skærmen vbliver let ridset. Undgå at røre den med hårde genstande.
- Rengør skærmen ved at tørre den med en blød klud fugtet med en lille mængde af skærmrens, der ikke indeholder organiske opløsningsmidler.

Opbevaring

- Opbevar ikke kameraet på stedet, hvor det vil blive udsat for:
 - Ekstrem varme eller fugtighed, store ændringer i temperatur eller fugtighed
 - Støv, snavs, sand
 - Voldsomme vibrationer
 - Langvarig kontakt med kemikalier, herunder pesticider, eller med vinyl- eller gummiprodukter
 - Kraftige magnetfelter (f.eks. I nærheden af en skærm, transformer eller magnet)
- Tag batteriet ud, hvis produktet ikke bliver brugt i længere tid.

Før rensning

- Sørg for at slukke for kameraet.
- Fjern batteriet og vekselstrømsadapteren fra kameraet.

Garantibestemmelser

Alle vores kameraer, der købes gennem autoriserede distributører af fotografisk udstyr, er dækket af en garanti mod materiale- og fremstillingsfejl i et tidsrum på tolv måneder fra købsdatoen. Der vil blive ydet service, og defekte dele vil blive udskiftet uden beregning inden for dette tidsrum under forudsætning af, at der ikke på kameraet findes tegn på skade som følge af stød, sand eller væske, misbrug, indgreb, batteritæring eller kemisk korrosion, brug i strid med brugervejledningen eller modificering foretaget af et ikke-autoriseret værksted. Producenten eller dennes autoriserede repræsentanter hæfter ikke for nogen reparation eller ændring bortset fra sådanne, som er udført med disses skriftlige godkendelse, og producenten og dennes autoriserede repræsentanter hæfter endvidere ikke for tab som følge af forsinkelse eller manglende anvendelsesmulighed eller andre indirekte eller afledte tab af nogen art, det være sig som følge af materiale- eller fremstillingsfejl eller af andre årsager. Det aftales udtrykkeligt, at producenten eller dennes repræsentanters ansvar i medfør af enhver garanti eller indeståelse, det være sig udtrykkeligt eller stiltiende, er strengt begrænset til udskiftning af dele som anført ovenfor. Reparationer udført af ikke-autoriserede værksteder vil ikke blive refunderet.

Fremgangsmåde i tilfælde af defekter inden for garantiperioden (12 måneder)

Hvis der opstår problemer med et kamera inden for garantiperioden på 12 måneder, skal kameraet returneres til den forhandler, hvor du købte det, eller til fabrikken. Hvis producenten ikke har en repræsentant i dit land, skal du indsende kameraet til fabrikken franko. I sidstnævnte tilfælde kan det tage et godt stykke tid, før kameraet kan returneres til dig som følge af kompilerede toldprocedurer. Hvis kameraet er dækket af garantien, vil reparation blive foretaget og dele udskiftet uden beregning, hvorefter kameraet returneres til dig. Hvis garantien ikke dækker kameraet, skal du selv dække omkostningerne efter fabrikkens eller dennes repræsentanters almindelige gebyrer. Udgifter til forsendelse afholdes af ejeren. Hvis dit kamera er købt i et andet land end det land, hvor du indsender det til eftersyn i garantiperioden, kan producentens repræsentanter i det pågældende land opkræve almindelige ekspeditions- og servicegebyrer. Uanset ovenstående vil dit kamera blive eftersat uden beregning i henhold til nærværende procedure og garantipolitik, hvis det returneres til fabrikken. Under alle omstændigheder skal forsendelsesomkostninger og toldgebyrer afholdes af afsenderen. Køber skal gemme kvitteringer og regninger for købet som bevis for købsdatoen i mindst et år. Ved indsendelse af kameraet til reparation skal kameraet indsendes til producentens autoriserede repræsentanter eller godkendte værksteder, medmindre det sendes direkte til producenten. Sørg altid for at få et tilbud på, hvad en reparation vil koste. Først når du har accepteret tilbuddet, skal du lade værkstedet gå i gang med reparationen.

- **Denne garantipolitik påvirker ikke kundens lovbestemte rettigheder.**
- **Lokale garantiordninger, der ydes af vores distributører i visse lande, kan træde i stedet for denne garanti. Vi anbefaler derfor, at du gennemlæser et evt. garantikort, der følger med produktet på købstidspunktet, eller kontakter vores distributør i dit land for at få yderligere oplysninger og modtage en kopi af garantiordningen.**

For Customers in USA

STATEMENT OF FCC COMPLIANCE

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- * Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Denne sender må ikke placeres eller betjenes sammen med andre antenner eller sendere.

The available scientific evidence does not show that any health problems are associated with using low power wireless devices. There is no proof, however, that these low power wireless devices are absolutely safe. Low power Wireless devices emit low levels of radio frequency energy (RF) in the microwave range while being used. Whereas high levels of RF can produce health effects (by heating tissue), exposure of low-level RF that does not produce heating effects causes no known adverse health effects. Many studies of low-level RF exposures have not found any biological effects. Some studies have suggested that some biological effects might occur, but such findings have not been confirmed by additional research. R05010 has been tested and found to comply with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment and meets the FCC radio frequency (RF) Exposure Guidelines.

Declaration of Conformity
According to 47CFR, Parts 2 and 15 for
Class B Personal Computers and Peripherals

We: RICOH IMAGING AMERICAS CORPORATION
Located at: 2 Gatehall Drive Suite 204, Parsippany,
New Jersey 07054, U.S.A.
Phone: 800-877-0155

Declare under sole responsibility that the product identified herein complies with 47CFR Parts 2 and 15 of the FCC rules as a Class B digital device. Each product marketed is identical to the representative unit tested and found to be compliant with the standards. Records maintained continue to reflect the equipment being produced can be expected to be within the variation accepted, due to quantity production and testing on the statistical basis as required by 47CFR §2.909. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. The above named party is responsible for ensuring that the equipment complies with the standards of 47CFR §15.101 to §15.109.

Product Name: Digital Camera
Model Number: R05010
Contact Person: Customer Service Manager
Date and Place: May, 2021 Parsippany

For Customers in USA and Canada

Lithium-ion batteries are recyclable.

You can help preserve our environment by returning your used rechargeable batteries to the collection and recycling location nearest you.

For more information regarding recycling of rechargeable batteries, call toll free 1-800-822-8837, or visit <http://www.call2recycle.org/>.

For Customers in Canada Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) Regulatory Compliance Notice

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003 (B).

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause interference.
2. This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

The available scientific evidence does not show that any health problems are associated with using low power wireless devices. There is no proof, however, that these low power wireless devices are absolutely safe. Low power wireless devices emit low levels of radio frequency energy (RF) in the microwave range while being used. Whereas high levels of RF can produce health effects (by heating tissue), exposure of low-level RF that does not produce heating effects causes no known adverse health effects. Many studies of low-level RF exposures have not found any biological effects. Some studies have suggested that some biological effects might occur, but such findings have not been confirmed by additional research. The R05010 has been tested and found to comply with ISED radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment and meets RSS-102 of the ISED radio frequency (RF) Exposure rules.

Pour les utilisateurs au Canada Avis de conformité à la réglementation d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada (ISDE)

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 (B) du Canada. L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

1. L'appareil ne doit pas produire de brouillage ;
2. L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Les connaissances scientifiques dont nous disposons n'ont mis en évidence aucun problème de santé associé à l'usage des appareils sans fil à faible puissance. Nous ne sommes cependant pas en mesure de prouver que ces appareils sans fil à faible puissance sont entièrement sans danger. Les appareils sans fil à faible puissance émettent une énergie fréquence radioélectrique (RF) très faible dans le spectre des micro-ondes lorsqu'ils sont utilisés. Alors qu'une dose élevée de RF peut avoir des effets sur la santé (en chauffant les tissus), l'exposition à de faibles RF qui ne produisent pas de chaleur n'a pas de mauvais effets connus sur la santé. De nombreuses études ont été menées sur les expositions aux RF faibles et n'ont découvert aucun effet biologique. Certaines études ont suggéré qu'il pouvait y avoir certains effets biologiques, mais ces résultats n'ont pas été confirmés par des recherches supplémentaires. Le R05010 a été testé et jugé conforme aux limites d'exposition aux rayonnements ISDE énoncées pour un environnement non contrôlé et respecte les règles d'exposition aux fréquences radioélectriques (RF) CNR-102 de l'ISDE.

For kunder i Europa

Information til brugere om indsamling og bortskaffelse af gammelt udstyr og brugte batterier



1. I Den Europæiske Union

Disse symboler på produkter, emballage og/eller medfølgende dokumenter betyder, at brugt elektrisk og elektronisk udstyr og batterier ikke må blandes med husholdningsaffald.



Brugt elektrisk/elektronisk udstyr og batterier skal behandles separat og i overensstemmelse med lovgivning, der kræver korrekt behandling, indsamling og genbrug af disse produkter.

Ved at bortskaffe disse produkter korrekt hjælper du med at sikre, at affaldet bliver behandlet, indsamlet og genbrugt, hvilket forhindrer potentielle negative virkninger på miljøet og menneskers sundhed, som ellers ville kunne opstå som følge af u hensigtsmæssig håndtering af affaldet.

Hvis der er tilføjet et kemisk symbol under ovenstående symbol, angiver dette i henhold til batteridirektivet, at der er tungmetal (Hg = kviksølv, Cd = cadmium, Pb = bly) i batteriet med en koncentration, der ligger over en anvendt tærskel angivet i batteridirektivet.

Kontakt de lokale myndigheder, dit renovationsselskab eller det sted, hvor du har købt produkterne, for at få flere oplysninger om indsamling og genbrug af brugte produkter.

2. I andre lande uden for EU

Disse symboler er kun gældende i EU. Kontakt de lokale myndigheder eller forhandleren for at få oplyst den korrekte bortskaffelsesmetode, hvis du vil bortskaffe brugte produkter.

I Schweiz: Brugt elektrisk/elektronisk udstyr kan gratis afleveres til forhandleren, selv hvis du ikke køber et nyt produkt. Yderligere indsamlingsfaciliteter er angivet på hjemmesiden www.swico.ch eller www.sens.ch.

Bemærkning til brugere i lande, der kræver CE-mærkning

Dette produkt overholder de væsentlige krav og bestemmelser i direktiv om radioudstyr 2014/53/EU.

EU-overensstemmelseserklæringen er tilgængelig ved at besøge følgende URL:
http://www.ricoh-imaging.co.jp/english/support/declaration_of_conformity.html
og vælge det relevante produkt.

Anvendt frekvensbånd: 2400 MHz - 2483,5 MHz

Maksimal radiofrekvenseffekt: 9,15 dBm EIRP

Importør (CE-mærkning): RICOH IMAGING EUROPE S.A.S.

Parc Tertiaire SILIC 7-9, avenue Robert Schuman - B.P. 70102, 94513 Rungis Cedex,
FRANKRIG

Producent: RICOH IMAGING COMPANY, LTD.

1-3-6, Nakamagome, Ohta-ku, Tokyo 143-8555, JAPAN



CE-mærket er et overensstemmelsesmærke i henhold til EU-direktiv om CE-mærkning af produkter inden for den Europæiske Union.

Bemærkning til brugere i lande, der kræver UKCA-mærkning

Dette produkt overholder de væsentlige krav og bestemmelser i direktiv om radioudstyr 2017.

UK-overensstemmelseserklæringen er tilgængelig ved at besøge følgende URL:
http://www.ricoh-imaging.co.jp/english/support/declaration_of_conformity.html
og vælge det relevante produkt.

Anvendt frekvensbånd: 2400 MHz - 2483,5 MHz

Maksimal radiofrekvenseffekt: 9,15 dBm EIRP

Producent: RICOH IMAGING COMPANY, LTD.

1-3-6, Nakamagome, Ohta-ku, Tokyo 143-8555, JAPAN



UKCA-mærket er et overensstemmelsesmærke for Storbritannien.

For Customers in Thai

This telecommunication equipment conforms to the requirements of the Office of the National Broadcasting and Telecommunications Commission.



เครื่องวิทยุคมนาคมนี้ ได้รับยกเว้น ไม่ต้องได้รับ
ใบอนุญาตให้มี ใช้ซึ่งเครื่องวิทยุคมนาคม
หรือตั้งสถานีวิทยุคมนาคมตามประกาศ กสทช.
เรื่อง เครื่องวิทยุคมนาคม และสถานีวิทยุ
คมนาคมที่ได้รับยกเว้นไม่ต้องได้รับใบอนุญาต
วิทยุคมนาคม ตามพระราชบัญญัติวิทยุ
คมนาคม พ.ศ. 2498



nab. | โทรคมนาคม
กำกับดูแลเพื่อประชาชน
Call Center 1200 (1นบ๙)

RICOH IMAGING COMPANY, LTD.

1-3-6, Nakamagome, Ohta-ku, Tokyo 143-8555,
JAPAN
(<http://www.ricoh-imaging.co.jp>)

**RICOH IMAGING EUROPE
S.A.S.**

Parc Tertiaire SILIC 7-9, avenue Robert Schuman -
B.P. 70102, 94513 Rungis Cedex, FRANKRIG
(<http://www.ricoh-imaging.eu>)

**RICOH IMAGING
AMERICAS CORPORATION**

2 Gatehall Drive Suite 204, Parsippany, New Jersey
07054, U.S.A.
(<http://www.us.ricoh-imaging.com>)

**RICOH IMAGING CANADA
INC.**

5560 Explorer Drive Suite 100, Mississauga, Ontario,
L4W 5M3, CANADA
(<http://www.ricoh-imaging.ca>)

**RICOH IMAGING CHINA
CO., LTD.**

Room A 23F Lansheng Building, 2-8 Huaihaizhong
Road, Huangpu District, Shanghai, 200021, KINA
(<http://www.ricoh-imaging.com.cn>)

<http://www.ricoh-imaging.co.jp/english>

Disse kontaktoplysninger kan ændres uden varsel.
Se de seneste oplysninger på vores hjemmesider.

RICOH IMAGING COMPANY, LTD.
Juli, 2021



Trykt i Europa

QGGRlllx177